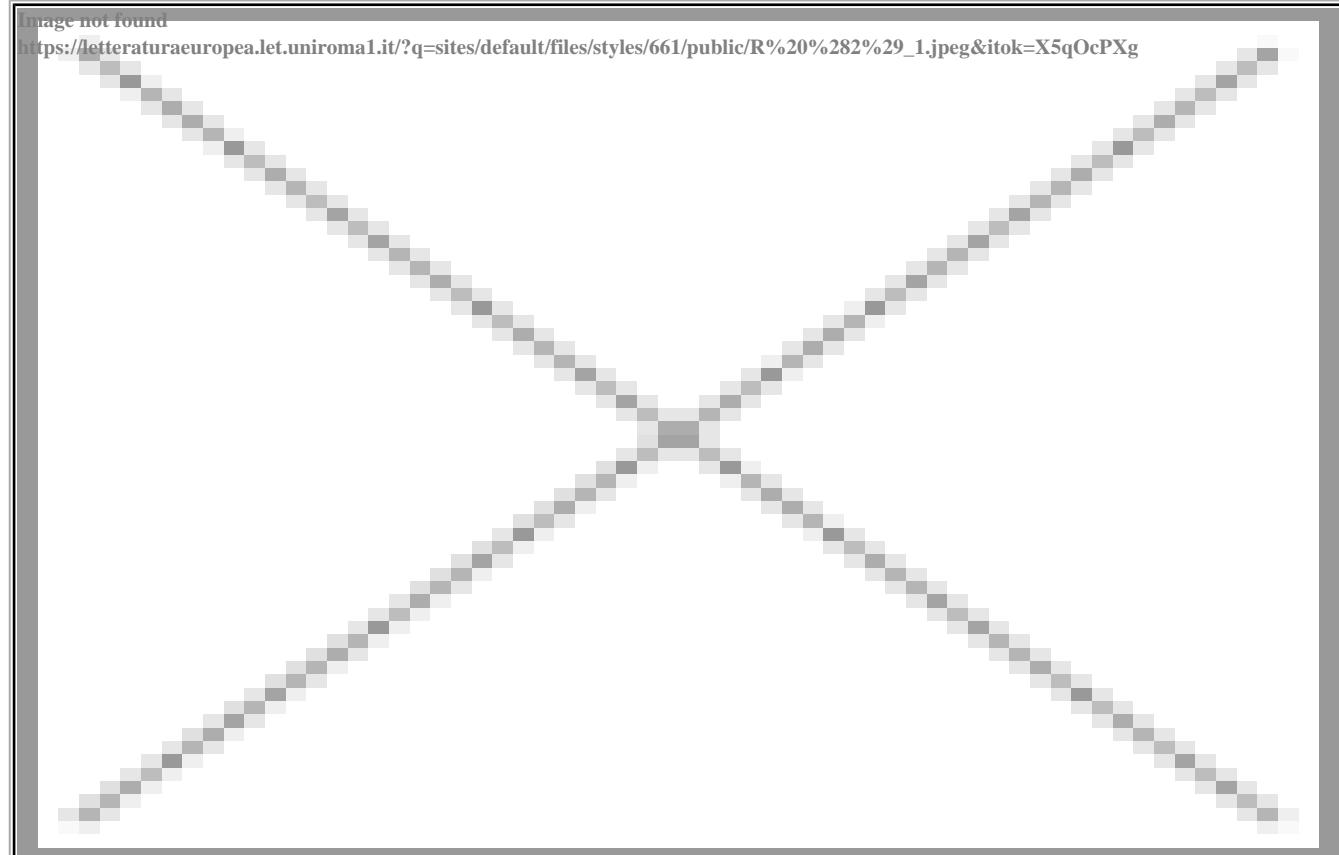


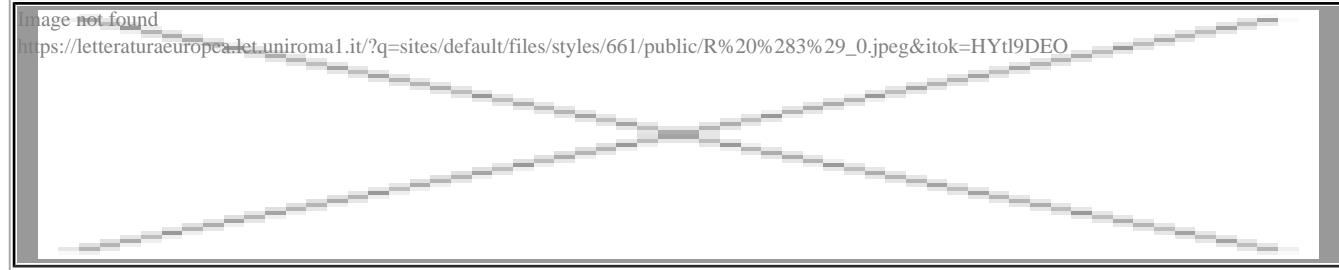
Home > BERNART DE VENTADORN > EDIZIONE > Amors, enquera·us preyara > Tradizione manoscritta > CANZONIERE R > Edizione diplomatica

Edizione diplomatica



B. de uentadorn.

Amors enqueraus preyera. q(uem) fossetz pus amoroza.
cus pauc de bes dessabora. ganren del mal e paregra. seras
naguessetz merce. que de mi res nous soue. mas yem pe(n)s
quenaisiuos prenda. com fes al comessamen. can me
mis el cor la flama. de leys quem fay estar ien.



Mot uieu a gra(n) alisq(ue)ra. e ab]gran[[1] dolor angoissoza.
sel que tostamps assenhora. ma la dona q(ue)l estrenha. iauze(n)s
mais aisi maue. q(ue) leys q(ue) dezir no(m)z cre. q(ui)eu lam ta(n)t cami so-
uenha. lonors ni·l be q(ui)eu nate(n). (et) an tort cals no(n) reclama.
mos cors mas lieys solame(n). e so calieys es plaze(n).

[1] Espunto dal copista.

Image not found

https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/R%20%284%29_1.jpeg&itok=x-EvzKCK

Tos-

temps de lieys me lauzera. seram fos pus uolu(n)toza. camors
q(ue)l cors e(n)amora. me(n) det mays no(m)z nescadera. no(n) plazers.
mas sabetz q(ue). enueg e dezir anc se. e saleys platz q(uem) retenha.
far pot de mi so(n) tale(n). mielhs no fal uen de la rama. q(ue)n-
aisi uau lieys siguen. co(m)z la fuelha siec lo ue(n).

Image not found

https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/R%20%285%29_1.jpeg&itok=B4X5TypL

Cant

es bela fresque clera. camors nes ues mi doptoza. car sa
beutatz alugora. bel ior(n) e clar e nueg negra.
]siey fag s(er)taname(no) so(n) si de beutatz plaze(n).[[2] tug[3]

tug siey fag s(er)tanamen. son si de beutat plazien. no(n) dic
lau mas mort mi uenha. sieu no(n) am de tot mo(n) se(n).

[2] Espunto e poi cancellato dal copista.

[3] Tug è isolato e ripreso all'inizio del verso successivo. Probabilmente il copista si è dimenticato di cancellarlo.

Image not found

https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/R%20%286%29_1.jpeg&itok=cs5nLpmL

Amors me(n) liama era em fay dir soue(n). de uos ma(n)s
uer auinen. dossa res cuende ueraya. humils fra(n)q(ue) ergulho-
za. bele ge(n)ser cobs nom fora. dona p(er) m(er)ceus q(ue)regra. car
uos am mays cautra re. q(ue)us prez es m(er)ce de me. car tem ca-
mors me destrenha. si pietatz nous e(n) pre(n).

- letto 413 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/edizione-diplomatica-2041>